

**Zeitschrift:** Zeitlupe : für Menschen mit Lebenserfahrung  
**Herausgeber:** Pro Senectute Schweiz  
**Band:** 68 (1990)  
**Heft:** 2: 1

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

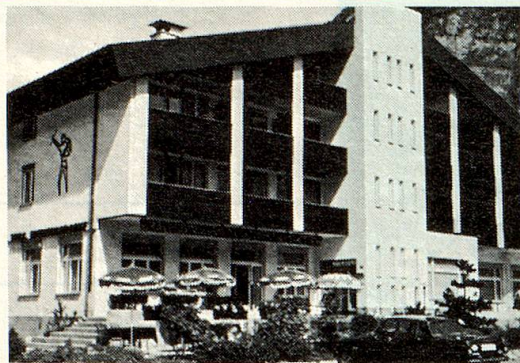
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 15.03.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Günstige Ferien für Senioren



## Hotel-Restaurant TELL Muotathal

Tel. 043/47 11 26

Ihr Ferienort

*Muotathal*

Sehr schönes Wandergebiet in der Innerschweiz

Unser neuerbautes Hotel bietet Ihnen das Beste aus Küche und Keller. Rustikales Restaurant, Kieferstübli, grosser Saal, schöne Gartenterrasse, Lift vorhanden. 60 Betten, alle Zimmer mit Bad/WC oder Dusche/WC und Radio.

Vollpension ab Fr. 55.-, Einzelzimmer Fr. 65.- pro Person

Halbpension ab Fr. 45.-, Einzelzimmer Fr. 55.- pro Person

AHV-Rentner haben vom 1. November bis 1. Mai 10% Ermässigung.

Fam. Imhof-Arnold, 6436 Muotathal

Geniessen Sie geruhsame Ferien im

## Ferienheim Heimeli

vom Diakoniewerk Neumünster  
9633 Hemberg SG



Schöne, sonnige Zimmer, gemütliche, christliche Atmosphäre und gutes Essen werden zu Ihrer Entspannung beitragen. Geeignet auch für Alterswochen. Günstige AHV-Rabatte.

Auf Ihre Anfrage freut sich die Heimleitung  
Telefon 071/56 11 56

## HOTEL SADREIN

*Seewis*

## RESTAURANT



Gönnen Sie sich in unserem rauchfreien, schönen, gepflegten Haus Ruhe und Erholung in gediegener familiärer Atmosphäre. Klimakurort/Sonnenterrasse im Prättigau, 1000 m ü. M. in schönstem Wandergebiet. Alle Zimmer mit Du/WC, z.T. mit Balkon. Garni, Halb- oder Vollpension. Normale oder vegetarische Kost.

F. und A. Deller-Schmidiger, 7212 Seewis, 081/52 16 35



## Hotel Gotthard am See 6353 Weggis

Ferienglück  
am schönsten See  
der Welt

im gemütlichen und netten Familienhotel. Herrliche Komfortzimmer mit Balkon. ZF ab Fr. 58.-/HP ab Fr. 78.- p. Pers.

Informationen erhalten Sie über:

Telefon 041/93 21 14

Familie Nanzer-Bührer

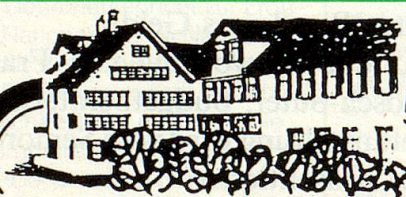


## HOTEL COLORADO

Seniorenarrangement  
Ganzes Jahr geöffnet

Komfortable, ruhige Zimmer mit Balkon, Television, Radio, Minibar und Telefon. – Gepflegte, vielseitige, leichte Küche. – 300 m vom Bahnhof und See entfernt.

Auf Ihre Anfrage freut sich die Familie Bernasconi,  
Via Maraini 19, 6901 Lugano 1, Tel. 091/54 16 31



## Appenzellerhof

Hotel · Restaurant · Kurhaus

Ganzjähriger Kurbetrieb

### Spezielle Senioren-Kurwochen

mit Kurbeginn am 22. und 29. April, 6. und 13. Mai 1990

mit unserem kant.-app. Naturarzt Herrn H.J. Gabathuler. Z.B. Regenerationskur, Schlankheitskur, Kur bei Rheuma, bei Hauterkrankungen und bei psychosomatischen Erkrankungen. Spezialpauschale pro Pers. und Wo. inkl. Zimmer mit Bad/Dusche und WC, Telefon, Radio und TV, Kurbehandlungen, Vollpension und geführte Ausflüge:

im Einzelzimmer Fr. 946.- bis 996.- je nach Kur,  
im Doppelzimmer Fr. 883.- bis 933.- je nach Kur.

Verlangen Sie Ihre Unterlagen.

Appenzellerhof, 9042 Speicher

Telefon 071/94 13 21

Familie H.+L. Sidler

Gastlichkeit  
mit Herz

VERBAND  
CHRISTLICHER  
HOTELS



In 50 Ferien- und  
Stadthotels der Schweiz

Verzeichnisse sind erhältlich bei:  
Schweiz. Verband Christlicher Hotels (VCH),  
c/o Hôtel de Famille,  
1800 Vevey,  
Tel. 021/921 39 31, Telex 451 181,  
Fax 021/921 43 47



# Günstige Ferien für Senioren

## Hotel zur Krone Gais



**Familie M. + A. Seeger-Schmid**  
**Telefon 071/93 11 37**

**Appenzellerland**  
 heimeliges Ferienland

60 Betten in Zimmern mit Dusche/WC. Lift. Saal von 20 bis 200 Personen. Wunderschönes Wandergebiet auf 1000 m ü. M. Für Gruppen geeignet. Wochenpauschale Halbpension Fr. 455.– pro Person.

Besuchen Sie uns an der Seniorenmesse in Zürich, Halle 7, Stand 744. Die Kronenfamilie spielt für Sie auf dem Hackbrett und auf dem Schwyzerörgeli.

## Ferien – Ruhe – Erholung

In gesunder Höhenluft – 1500 m – mit Blick auf das Panorama der Walliser Alpen, bietet Ihnen unser Haus Behaglichkeit, menschliche Wärme, gute Küche.

Tagesräume, Hauskapelle, grosser Garten, Privatparkplatz. Zimmer und Voll- oder Halbpension wirklich sehr preisgünstig. Bequeme Spazierwege. Herrliches Wander- und Skigebiet.

**Villa Notre-Dame, 3962 Montana VS, Telefon 027/41 34 18**

Herzlich willkommen!



## Pension Chalet Bergblick

Unser Chalet Bergblick liegt 1 km vom Dorfzentrum entfernt, an einer ruhigen, sonnigen Lage, mit einer wunderbaren Aussicht auf das Alpenpanorama. Wir verfügen über 13 Zimmer. Diese sind heimelig eingerichtet mit fliessend Kalt- und Warmwasser, Dusche/WC, Radio und Telefon. Gemütlicher Frühstücks- und Aufenthaltsraum. Schöner Garten mit Sitzplatz und Liegewiese. Einfache Küche. HP Fr. 59.–. Ideale Ausgangslage für Sommer- und Wintersport. Geöffnet ganzes Jahr.

**CH-3703 Aeschi (Berner Oberland)**

**Familie H. Meichtry-Hauser, Tel. 033/54 43 76**

## Chalet Erika, Ferienhaus, 9108 Gonten

Das Chalet liegt an sehr ruhiger, sonniger Lage, mitten im schönen Appenzellerland, 902 m ü. M. Zi. m. fl. Wasser u. Etagedusche, grosser Garten. Viele Ausflüge per Bahn und zu Fuss möglich. Bahnhof in der Nähe des Hauses.

Zi/Frühstück ab Fr. 40.–, VP ab Fr. 55.– bis 58.–

Auf Ihre Anfrage freut sich Familie Brülisauer,  
**Tel. 071/89 11 56.**

Unser Chalet ist von der Krankenkasse anerkannt.

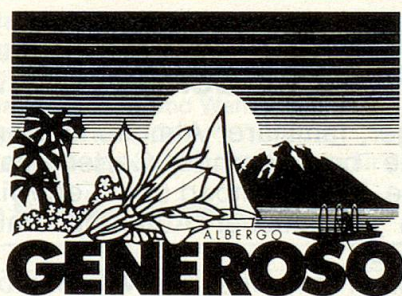
Geniessen Sie erholsame Ferien im exklusiv ausgestatteten

## Hotel Rössli Weggis

**Spezialangebot für Senioren: 7 Tage Halbpension** ab Fr. 460.–, Zimmer mit Dusche/WC/Radio/TV. Vollpension Zuschlag pro Woche Fr. 70.–.

Sehr geeignet für Invalide, rollstuhlgängig. Spezialpreis für Gruppen.

**Familie J. Nölly, Telefon 041/93 11 06**



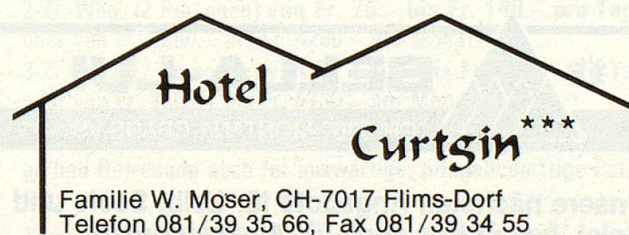
## LIEBE SENIOREN,

auch dieses Jahr haben wir wieder an unsere geschätzten Senioren gedacht, und da uns deren Bedürfnisse längst bekannt sind, können wir auch für die kommende Saison diverse überzeugende Spezialangebote an sie unterbreiten.

Rufen Sie uns an, damit wir Ihnen unverbindlich die Offerte mit der Preisliste für die Spezialangebote «Senioren» und unseren Prospekt zustellen können, so können Sie in Ruhe unsere Angebote überprüfen.

Mit höflicher Empfehlung:

ALBERGO GENEROSO · CH-6815 MELIDE · LAGO DI LUGANO  
 DIREZIONE FAM. R. HUTTER  
 TELEFONO 091-68 70 71 · TELEFAX 091-68 58 93



Familie W. Moser, CH-7017 Flims-Dorf  
 Telefon 081/39 35 66, Fax 081/39 34 55

... das gemütliche Kleinhotel im Zentrum von Flims

## Sauna ● Fitness-Raum ● Lift ● Geheizte Garage

Das neuzeitlich in Arvenholz eingerichtete **Hotel Curtgin** liegt im Herzen von Flims-Dorf, abseits der Hauptstrasse.

Das erholsame Spazier- und Wandergebiet in Flims ermöglicht unvergessliche Ausflüge inmitten einer üppigen alpinen Fauna und Flora.

Besonders beliebt ist die leichte und bekömmliche Küche.

**Alle Zimmer mit Telefon, Radio und TV.**

Wir offerieren preisgünstige Wochenangebote:  
 7 Tage HP im Sommer Fr. 400.– bis 460.–  
 im Winter Fr. 465.– bis 635.–

**Gönnen auch Sie sich Ferien im Hotel Curtgin!**



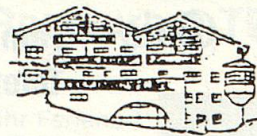
# Günstige Ferien für Senioren



**WENGEN, Berner Oberland.** Das renovierte, familienfreundliche 1.-Klass-Hotel im Zentrum von Wengen garantiert mit seinen gemütlichen Restaurants bei hohem Komfort einen angenehmen Aufenthalt.

**Preise:** Halbpension, Bad/WC Fr. 79.– bis Fr. 92.–, je nach Lage der Zimmer, Saison und Aufenthaltsdauer. Verlangen Sie auch unsere Spezial-Arrangements.

**Hotel Victoria-Lauberhorn**  
Telefon 036/56 51 51, 3823 Wengen



## Seniorenarrangement

\*\*\*\*  
HOTEL **LA Falera**  
**SIALA**

Abseits von Lärm und Hektik finden Sie am Fusse der weltbekannten Weissen Arena «Flims-Laax-Falera» Ruhe und Erholung. Nebst komfortablen, sonnigen Hotelzimmern und Wohnungen (mit Kochgelegenheit) bieten wir Ihnen Hallenbad, Sauna, Solarium zur freien Benützung. Herrliche Wanderwege und ein hauseigener Tennisplatz machen Ihren Urlaub abwechslungsreich.

**7 Tage Halbpension Fr. 420.–**  
vom 2.6. bis 21.7. und 11.8. bis 27.10.1990.  
Familie Reto Camenisch, Telefon 086/3 32 32, 7131 Falera



**Aeschi**

Berner Oberland

Hotel Restaurant - Bar

**BAUMGARTEN**

Wo Ruhe und Erholung Freunde sind.

Am 1. Mai vor 10 Jahren haben wir das Hotel Baumgarten übernommen. Unseren lieben Gästen möchten wir für die jahrelange Treue danken. Als kleines Jubiläumsgeschenk für alle Seniorinnen und Senioren bieten wir den Sommer über 10% Ermässigung. Pauschalarrangements für Gruppen nach Absprache.

Auf Ihren Brief oder Ihren Anruf freut sich

**Fam. H.J. Bürki-Lefavre, 3703 Aeschi**  
Telefon 033/54 41 21

Berner Oberland

## Hotel National, 3714 Frutigen

Ein Haus an ruhiger, zentraler Lage, in dem Sie familiäre Gastfreundschaft geniessen.

Neu renovierte Zimmer mit Dusche/WC/Radio. Halbpension ab Fr. 55.–

**Familie Blaser-Reichlin, Telefon 033/71 16 16**



Hotel★★★  
**Toggenburg**

**Tel. 074/5 23 23**  
**9658 Wildhaus**

## Aktiv-Senioren-Ferien

7 Tage Halbpension Fr. 456.–,  
vom 10. 6. bis 7. 7.  
und 19. 8. bis 15. 9. 1990

Neu erbautes Mittelklasshotel  
direkt bei der Postautohaltestelle

- Alle Zimmer mit Bad/WC oder Dusche/WC, Radio und Telefon
- Südzimmer mit Balkon und Blick zu den Churfürsten
- Lift im Hause
- Warmwasser-Sprudelbad, Sauna + Solarium
- Seniorenprogramm mit Hostessbetreuung
- Ausgangspunkt aller Ausflüge und Spaziergänge



**BELLA-LUI**

CH-3962 MONTANA-CRANS VS

## Unsere nächsten Angebote für Leib, Seele und Geist, besonders auch für Alleinstehende.

**28. April–5. Mai: Heiteres Gedächtnistraining.**  
Mit Madlee Lang, dipl. Erwachsenenbildnerin, Baden.

**30. Juni–7. Juli: Bergwanderwoche.**  
Mit Rosmarie Aeschlimann, Montana.

**1.–8. Sept.: Atem- und Bewegungskurs IV.**  
Gesundheit und Lebensfreude durch therapeutische Übungen mit A. Portner, dipl. Pneopädin, Brittnau/AG.

**8.–15. Sept.: Atem- und Bewegungskurs V.**  
Ähnliches Programm mit gleicher Leitung.

**27. Okt.–3. Nov.: Witwenwoche.**  
Mit Ruth Reuter-Ackermann, Steffisburg.

Wir bieten: 29 renovierte Zimmer mit Du/WC, 21 einfachere Zimmer – Lift – erfahrene Leiter – frohe Gemeinschaft – freiwillige Andacht – gesunde Ernährung, Diät, alkoholfrei – nebelfreie Aussicht auf 1500 m ü. M.

Detail- und Hausprospekte, Auskunft, Anmeldung durch K. und M. Zangger, Evang. Kur- und Ferienhaus «Bella-Lui», 3962 Montana, Tel. 027/41 31 14.

## Reservieren Sie sich einen Platz an der Sonne ...

... in ruhiger, familiärer Atmosphäre erwarten Sie eine bezaubernde Gartenanlage mit Terrasse, Schwimmbad und Liegewiese sowie ein gemütlicher Aufenthaltsraum mit Kamin-Bar

... wo Zimmer mit Dusche/WC, Balkon oder Pergola für Sie bereitstehen

... wo das prächtige Malcantone jedem Wanderer das Herz höher schlagen lässt und der Luganersee zu herrlichen Seerundfahrten einlädt

... bereits ab Fr. 445.– pro Person und Woche, inkl. Halbpension, Service und Taxen

Rufen Sie an!

**Unsere Tel.-Nr.: 091/71 14 64**

**Albergo Mimosa**

**Familie Erni**  
**6987 Caslano**





## Günstige Ferien für Senioren

### Hotel-Pension Hari, Schlegeli



Mitglied des Verbandes Christlicher Hotels

Unsere Häuser liegen abseits vom Verkehrslärm auf einer schönen Sonnenterrasse, nur zehn Minuten vom Dorfzentrum entfernt. Alle Zimmer haben fließend Wasser, teilweise WC und Dusche oder Bad, einige auch eine Kochnische. Reichhaltiges Frühstücksbuffet, gute und bekömmliche Küche, einfachere Diät ohne Aufpreis. Freier Eintritt für Eisbahn und Schwimmbad.

Pension Hari, Schlegeli, 3715 Adelboden, Telefon 033/73 19 66



### Albergo Viralago

6574 Virra-Gambarogno am Lago Maggiore

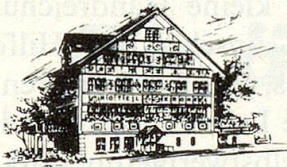
### Frühling für Senioren im Tessin

Im angenehmen Tessiner Frühlingsklima am Lago Maggiore einige ungezwungene Ferientage für fröhliche Senioren erleben! – In schönsten Doppel- und Einzelzimmern zur Seeseite mit allem Komfort! – Lift (auch rollstuhlgängig), Hallenbad (30 Grad), Sauna und Fitnessanlagen, Solarium. Fakultative Gratis-Kulturausflüge in der Region. Angepasste Top-Mahlzeiten, auch kalorienarm, Begrüßungsaperitif und interessantes Wochenprogramm! – Ungezwungene 7 Ferientage im «Viralago» für Fr. 495.– in Halbpension inkl. Gratisbox in der Tiefgarage oder Gratis-Abholdienst mit dem Bus am Bahnhof.

Ab 1. April bis 6. Juli 1990 (ausser Ostern).

Verlangen Sie eine unverbindliche Offerte mit Prospekt und Beilagen.

Albergo Viralago, Virra-Gambarogno, Fam. U. Geiger, 093/61 15 91



### Hotel Krone Urnäsch

Familie  
W. Höhener-Schalch  
9107 Urnäsch  
Tel. 071/58 15 15

- \* komfortables Ferienhotel mit 40 Betten
- \* heimelig eingerichtete Zimmer mit Dusche/Bad/WC
- \* Saal bis 70 Personen
- \* Erholsames Spazier- und Wandergebiet
- \* Spezialpreis für Gruppen
- \* spezielle Frühlings- und Herbstangebote für Senioren

Verlangen Sie unsere Prospekte



### KNEIPP-KURHAUS Dussnang

Tel. 073/41 12 12

Ärztlich geleitet (Rheumatologie). Kneipp- und physikalische Therapie gegen Rheumaleiden, vegetative Beschwerden, Zirkulationsstörungen, Stoffwechselerkrankungen, Nachbehandlung von Operationen.

Bewegungsbad (32 °C). Gesunde Ernährung. Herrliche Parkanlage. Schönes Wandergebiet.

Kneipp-Kurhaus, 8374 Dussnang TG

Aus dem

### Jungbrunnen der Natur Panaktiv (celluläre Bierhefe)

erhält Sie körperlich und geistig fit. Verlangen Sie die **Gratisbroschüre** «Wie man seine körperliche und geistige Leistung erhalten kann.»

Rossi-Venzi AG, 7550 Scuol, Tel. 084/9 11 74

## AL LIDO

### RESIDENZA

### Sicherheit und Freiheit im Alter

In den komfortablen Wohnungen der Seniorenresidenz «AL LIDO» Locarno sind und bleiben Sie Ihr eigener Herr und Meister. Trotz der Selbstbestimmung in den eigenen vier Wänden wird Wert auf eine optimale Betreuung und Pflege gelegt. Die Anlage Al Lido verfügt über eine einzigartige Infrastruktur mit öffentlichem Restaurant, Hallenbad, Physiotherapie, Arztpraxis, eigener Pflegeabteilung und prächtiger Gartenanlage. Im Pensionspreis sind diverse Extraleistungen inbegriffen wie:

- tägliches Mittagessen nach Wahl
- Wohnungsreinigung
- medizinischer Notfalldienst rund um die Uhr
- Benützung Hallenbad, Freizeitraum, Bibliothek und Waschlalon.

In der Residenz Al Lido stehen verschiedene Wohnungen zur Verfügung:

1-Zi.-Whg. (1 Person) von Fr. 57.– bis Fr. 81.– pro Tag oder von Fr. 1710.– bis Fr. 2420.– pro Monat.

2-Zi.-Whg. (2 Personen) von Fr. 75.– bis Fr. 140.– pro Tag oder von Fr. 2260.– bis Fr. 4200.– pro Monat.

3-Zi.-Whg. (2 Personen) von Fr. 111.– bis Fr. 158.– pro Tag oder von Fr. 3300.– bis Fr. 4730.– pro Monat.

In der hauseigenen Pflegeabteilung bieten wir umfassende Pflege und Betreuung auch für auswärtige, pflegebedürftige Patienten.

Zum Kennenlernen bieten wir: Probewohnen für einige Tage oder Wochen. Ferien für Pflegebedürftige und Behinderte. Verlangen Sie unsere Konditionen.

#### BESTELLTALON

Bitte Informieren Sie mich näher über:

- Wohnungen in der Residenz Al Lido
- Pflegeabteilung in der Residenz Al Lido

Name: ..... Vorname: .....

Adresse: .....

PLZ: ..... Ort: .....

Seniorenresidenz «AL LIDO»  
Via della Posta 44, 6600 Locarno-CH  
Tel. 093 31 03 43

Tertianum



ZTL